

Tabla de Profesorado

GRADO EN TRADUCCION E INTERPRETACION

Categoría	Nº Profesores	Nº Doctores	% Doctores
Profesor Asociado	1	0	0
Profesor Ayudante Doctor	1	1	100
Profesor Contratado Doctor	1	1	100
Profesor Visitante	24	8	33,3
Titular de Universidad interino	1	1	100

CAMPUS ARANJUEZ

CURSO 1

ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
HISTORIA DE LAS RELACIONES INTERNACIONALES	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Historia del Derecho y las Instituciones	Lanzas Zotes, Irene	No
INFORMATICA APLICADA	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Economía Financiera y Contabilidad	Ramírez Peña, María de los Ángeles	No
LENGUA ALEMANA I	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Baaken ., Claudia	Si
LENGUA ALEMANA II	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Baaken ., Claudia	Si
LENGUA ARABE I	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Kirhlani ., Said	No
LENGUA ARABE II	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Kirhlani ., Said	No

Tabla de Profesorado

CURSO 1				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
LENGUA ESPAÑOLA I	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Acevedo López, Víctor Felipe	No
LENGUA ESPAÑOLA II	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Fernández de Gobeo Díaz de Durana, Nerea	Si
LENGUA INGLESA I	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Nkoma ., Christian	No
LENGUA INGLESA II	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Brennan Iñiguez, Marcos Patricio	No
LINGUISTICA APLICADA A LA TRADUCCION	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Gil de la Puerta, María Macarena	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Abuín González, Marta	Si
CURSO 2				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
ASPECTOS DEONTOLOGICOS DE LA TRADUCCION, GESTION, PROFESIONALIZACION Y NORMALIZACION	Dcho. Público I, C.Política y Sociología	Derecho Constitucional	López de Lerma Galán, Jesús	Si
LENGUA ALEMANA III	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Baaken ., Claudia	Si
LENGUA ALEMANA IV	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Baaken ., Claudia	Si

Tabla de Profesorado

CURSO 2				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
LENGUA ARABE III	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Kirhlani ., Said	No
LENGUA ARABE IV	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Kirhlani ., Said	No
LENGUA ESPAÑOLA III	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Acevedo López, Víctor Felipe	No
LENGUA INGLESA III	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Nkoma ., Christian	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Alemana	García Gavín, Santiago	Si
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Fernández de Casadevante Mayordomo, María	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Soto Aranda, Beatriz	Si
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Alemana	García Gavín, Santiago	Si
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Fernández de Casadevante Mayordomo, María	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Allouchi ., Outman	No

Tabla de Profesorado

CURSO 2				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Abuín González, Marta	Si
TERMINOLOGIA Y DOCUMENTACION	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Seijo Fernández, Raquel	No
CURSO 3				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
INTERPRETACION CONSECUTIVA (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Abuín González, Marta	Si
INTRODUCCION A LA ECONOMIA	Eco Apl I e His e Inst Econ (y Fil Mor)	Economía Aplicada	Núñez Martínez, Juan Jacobo	Si
INTRODUCCION AL DERECHO	Der Priv y Der Tra y SS	Derecho Civil	Conde Moreno, Miguel Ángel	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION (ESPAÑOL-INGLES)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Brennan Iñiguez, Marcos Patricio	No
TRADUCCION ASISTIDA POR ORDENADOR (CAT/TAO)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Seijo Fernández, Raquel	No
TRADUCCION BIOSANITARIA (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Baaken ., Claudia	Si
TRADUCCION BIOSANITARIA (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Soto Aranda, Beatriz	Si

Tabla de Profesorado

CURSO 3				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
TRADUCCION BIOSANITARIA (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Arroyo Bretaño, Javier	No
TRADUCCION JURIDICO-ECONOMICA (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Lebsanft ., Christiane	Si
TRADUCCION JURIDICO-ECONOMICA (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Allouchi ., Outman	No
TRADUCCION JURIDICO-ECONOMICA (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Seijo Fernández, Raquel	No
TRADUCCION LITERARIA (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Alemana	García Gavín, Santiago	Si
TRADUCCION LITERARIA (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Allouchi ., Outman	No
TRADUCCION LITERARIA (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Arroyo Bretaño, Javier	No
TRADUCCION TECNICA (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Arroyo Bretaño, Javier	No
CAMPUS MÓSTOLES				
CURSO 1				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
HISTORIA DE LAS RELACIONES INTERNACIONALES	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Historia del Derecho y las Instituciones	Martínez Peñas, Leandro	Si

Tabla de Profesorado

CURSO 1	ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
	INFORMATICA APLICADA	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estadística e Investigación Operativa	Callejo Martín, Rubén	No
	INFORMATICA APLICADA	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estadística e Investigación Operativa	García Sánchez, Beatriz	No
	INFORMATICA APLICADA	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estadística e Investigación Operativa	Martínez García, Miguel Ángel	No
	LENGUA ALEMANA I	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Lebsanft ., Christiane	Si
	LENGUA ALEMANA II	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Baaken ., Claudia	Si
	LENGUA ARABE I	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Kirhlani ., Said	No
	LENGUA ARABE II	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Mohamed El Ashkar, Noha	Si
	LENGUA ESPAÑOLA I	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Fernández de Gobeo Díaz de Durana, Nerea	Si
	LENGUA ESPAÑOLA II	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Fernández de Gobeo Díaz de Durana, Nerea	Si
	LENGUA INGLESA I	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	García Martín, María Nieves	No
	LENGUA INGLESA II	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Wood ., Stephen Marshall	No

Tabla de Profesorado

CURSO 1				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
LINGUISTICA APLICADA A LA TRADUCCION	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Álvarez Tardío, Beatriz	Si
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Abuín González, Marta	Si
CURSO 2				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
LENGUA ALEMANA III	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Lebsanft ., Christiane	Si
LENGUA ALEMANA IV	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Lebsanft ., Christiane	Si
LENGUA ARABE III	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Mohamed El Ashkar, Noha	Si
LENGUA ARABE IV	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Mohamed El Ashkar, Noha	Si
LENGUA ESPAÑOLA III	CC Edu Len Cul Art CC Hi-Ju-Hu Len Mod	Lingüística General	Fernández de Gobeo Díaz de Durana, Nerea	Si
LENGUA INGLESA III	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Wood ., Stephen Marshall	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Fernández de Casadevante Mayordomo, María	No

Tabla de Profesorado

CURSO 2				
ASIGNATURA	DEPARTAMENTO	AREA	NOMBRE_COMPLETO	DOCTOR
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Alemana	García Gavín, Santiago	Si
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION I (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Allouchi ., Outman	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Fernández de Casadevante Mayordomo, María	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (ALEMAN-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Alemana	García Gavín, Santiago	Si
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (ARABE-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Estudios Árabes e Islámicos	Allouchi ., Outman	No
TEORIA Y PRACTICA DE LA TRADUCCION II (INGLES-ESPAÑOL)	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Filología Inglesa	Seijo Fernández, Raquel	No
TERMINOLOGIA Y DOCUMENTACION	Eco Fin y Cont e Idio Mod	Traducción e Interpretación	Arroyo Bretaño, Javier	No